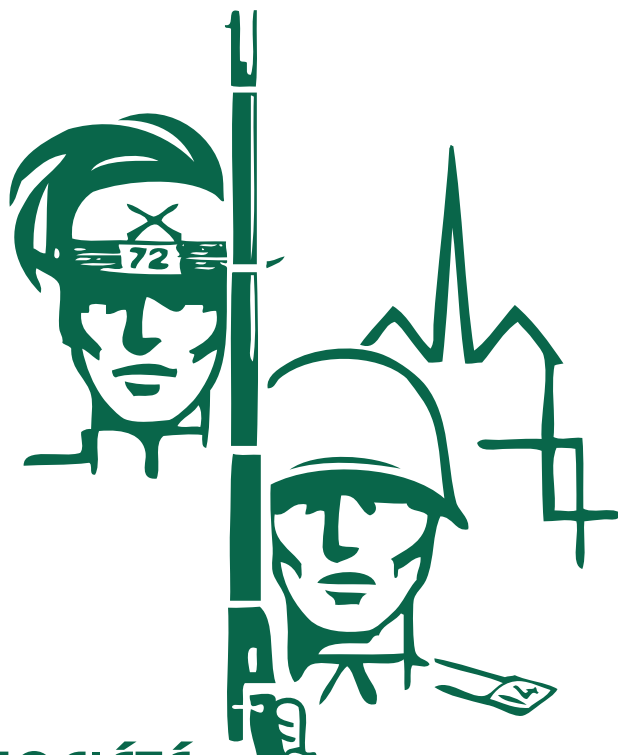


SOCIÉTÉ FONDÉE EN 1824 PAR LE FUTUR GÉNÉRAL G.-H. DUFOUR



SOCIÉTÉ
MILITAIRE DES
CARABINIERS GENEVOIS

LE CARABINIER GENEVOIS

85^e année – No 828
Décembre 2021

SMCG
www.carabinier-ge.ch

KRISS®

KRISS VECTOR GEN II CRB

DISPONIBLE EN 9X19MM, 45ACP, 40 S&W ET 10MM

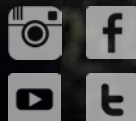
DISTRIBUTEUR POUR LA SUISSE :

HELVETIA DEFENSE

Route de Compois 6, 1222 Vézenaz

heldef.ch | Tél. : + 41 22 59 300 59

KRISS-USA.COM



BULLETIN DE LA SOCIÉTÉ MILITAIRE DES CARABINIERS GENEVOIS

fondée en 1824 par
le futur général
Guillaume-Henri DUFOUR

85^E ANNÉE
No 828
DÉCEMBRE 2021

Rédacteur en chef :
Maj Jean-Michel GIORIA

Rédacteur en second :
Cap Grégoire PFÄFFLI

Composition et prépresse :
Pixelization Sàrl, Sarina ADRIAANSEN
Site Internet : www.pixelization.ch
E-mail : info@pixelization.ch

Président de la Société :
Col EMG Pierre-Michel AUER
E-mail : pm.auer@carabinier-ge.ch

Président de la section de tir :
Maj Jean-Michel GIORIA
Tél. 079 772 93 75 - Fax 022 345 11 17
E-mail : jm.gioria@carabinier-ge.ch

Cp car 72 :
Commandant ai : cap car Jean-Michel GIORIA

Correspondance :
Société et section de tir
Case postale 312 - 1211 Genève 12
E-mail : info@carabinier-ge.ch

Compte de chèques postaux :
Société Militaire des Carabiniers Genevois :
12-2075-8
Section de Tir des Carabiniers Genevois :
12-8271-0

CARLETTI
Entreprise du Bâtiment
Maçonnerie - Gypserie - Peinture
Lavage façades à la vapeur

Rue Eugène-Marziano 21

1227 Les Acacias

Tél. : 022 342 22 25

Fax : 022 301 17 17

entreprise.carletti@bluewin.ch

SOMMAIRE

1	Adresses de la SMCG
2	Sommaire
3-4	Programme et activités en décembre 2021 et janvier 2022V Nouvelles brèves – Stamm fondue du 27 janvier 2022
5-7	Interview du brigadier Peter BAUMGARTNER, cdt FOAP inf, par le cap Grégoire PFAEFFLI
8-9	Présentation du col EMG Matthias PFISTER, cdt CITS 76 et de la Place d'armes de Genève
10-11	Cérémonie à la mémoire des soldats de Genève morts au service de la Patrie 14 novembre 2021, à Mon-Repos
12	Séances de tir militaire en 2022 Bal de la Société Militaire de Genève
13-15	Article du sgtm car Etienne STALDER au sujet du canon d'inf 4,7 cm
16	Rapport annuel de la FOAP inf au Chasseral
18-19	Article du sgtm car Etienne STALDER au sujet du déménagement de notre arsenal à Baud-Bovy Cérémonie 2021 de la Libération
20	1 ^{er} Tir historique de l'Escalade Finale du championnat genevois de groupes au pistolet à 25 mètres (20.06.2021)
22	Séances de tir militaire en 2021
23	Session mensuelle de tir sportif en 2022 Tir en campagne (9 et 11 juin 2022)
3^{ème} de couverture	Vœux de la SMCG pour 2022



PROGRAMME ET ACTIVITÉS DÉCEMBRE 2021 ET JANVIER 2022

Jeudi 9 décembre 2021

Stamm de l'Escalade, à 18h30, à notre
arsenal (Quai Ernest-Ansermet 16).

Jeudi 30 décembre 2021

Cérémonie de la Restauration, à la
Cour St-Pierre, à 17h. Participation d'un
détachement de la Cp car 72, avec la
bannière cantonale.

Jeudi 27 janvier 2022

Stamm fondue, à notre arsenal (Quai
Ernest-Ansermet 16), à 18h30.
Voir page 4.

NOUVELLES BRÈVES

Jeudi 26 août 2021

La séance de tir militaire, organisée
par la Section de Tir des Carabiniers
Genevois, s'est déroulée au stand
cantonal de tir de Bernex, de 16h à
19h30. Voir page 22 du bulletin.

Samedi 28 août 2021

La séance de tir militaire, organisée
par la Section de Tir des Carabiniers
Genevois, s'est déroulée au stand
cantonal de tir de Bernex, de 8h à 12h.
Voir page 22 du bulletin.

Jeudi 9 septembre 2021

La séance du comité de la SMCG a eu
lieu, en notre arsenal, à 18h30.

Samedi 9 octobre 2021

Le bal de la Société Militaire de Genève
a eu lieu à l'Hôtel WILSON, à 19h. Deux
carabiniers en tenue d'ordonnance
1863 se trouvaient à la réception. Voir
page 12 du bulletin.

Mercredi 27 octobre 2021

La rencontre annuelle du cdt du CITS
a eu lieu à la caserne militaire de
Meyrin-Mategnin, à 11h. Jean-Michel
GLORIA a représenté la SMCG.

Mardi 9 novembre 2021

La cérémonie de libération a eu lieu
à la Salle des Rois des Exercices de
l'Arquebuse et de la Navigation. Le
sgtm car Etienne STALDER a participé
à la cérémonie porteur de la bannière
cantonale. Le cap Guillaume AUER a
représenté la SMCG. Voir page 19.

Dimanche 14 novembre 2021

La Cérémonie à la mémoire des soldats de Genève morts au service de la Patrie a eu lieu au Parc Mon-Repos, à 11h15. La cérémonie était présidée par le Cap Guillaume AUER. Un détachement de la Cp car 72 a participé à la cérémonie avec le drapeau suisse, la bannière cantonale et le drapeau de la SMCG. La cérémonie commémorait le 100^{ème} anniversaire du monument. Voir pages 10 et 11 du bulletin.

Jeudi 25 novembre 2021

La conférence des présidents des sociétés de tir a eu lieu à l'aula de la Protection civile à Bernex, à 19h 30. La séance était dirigée par Laurent JAKOB, président de l'ASGT. Jean-Michel GIORIA a représenté la Section de Tir des Carabiniers Genevois.

PROMOTION

Le major Nicolas JOBIN a été promu au grade de Lt-colonel et a été nommé commandant de l'EM cant ter li GE. Le comité de la Société Militaire des Carabiniers Genevois félicite le major Nicolas JOBIN de cette promotion et lui souhaite plein succès dans sa fonction à l'EM cant ter li GE.

MARIAGE

Nous adressons toutes nos félicitations et nos vœux de bonheur au capitaine Guillaume AUER pour son mariage avec Naïke et à Philippe AESCHLIMANN pour son mariage avec Nicole.

À VOTRE AGENDA**STAMM-FONDUE****JEUDI 27 JANVIER 2022 DÈS 18H30**

En notre Arsenal, quai Ernest-Ansermet 16

Prix : CHF 25.- tout compris (paiement sur place)

Inscriptions jusqu'au samedi 22 janvier 2022 auprès du cap Guillaume AUER

Tél. : 076 382 22 13 - ou - E-mail : g.auer@carabinier-ge.ch

LA REINE DES BATAILLES**INTERVIEW DU BRIGADIER BAUMGARTNER**

COMMANDANT DE LA FORMATION D'APPLICATION DE L'INFANTERIE

PAR LE CAP GRÉGOIRE PFÄFFLI

Grégoire Pfaeffli

Bonjour brigadier Baumgartner. Vous êtes depuis le 1^{er} janvier 2021 le commandant de la Formation d'application de l'infanterie. Pouvez-vous vous présenter ainsi que vos principes de conduite ?

Br Peter Baumgartner

Bonjour mon capitaine. Au cours de mon parcours militaire, j'ai notamment été commandant de l'école de recrues et de la place d'armes de Coire, chef d'état-major du projet commandement de l'Instruction pour le DEVA, chef d'état-major de l'Etat-major de l'armée, commandant de la brigade d'inf mont 12 et commandant de l'école centrale.

Aujourd'hui à la tête de l'infanterie, je suis très heureux d'être à Colombier, au pied du Jura. L'armée est perméable à la culture locale, et chaque commandement militaire s'en trouve délicatement impacté. Je m'y suis rapidement adapté et j'apprécie grandement celle de Colombier et de son château.

En ce qui concerne mon credo, je le

définis en trois point.

Tout d'abord, nous devons **vivre la culture de conduite et de commandement de notre armée.** J'entends par là la manière de travailler ensemble. L'armée ne se résume pas à commander et à obéir, même si cela en fait aussi partie. Il faut inculquer une culture et responsabiliser les citoyens soldats qui forment notre armée de milice. Cette culture est véritablement matérialisée par le règlement de service et les différentes valeurs qu'il met en avant au sein de sa section « principe du commandement ». Il est nécessaire de se réapproprier le règlement de service, qui n'est pas destiné uniquement aux soldats, mais mérite d'être relu régulièrement. La conduite par objectifs doit redevenir le standard. Contrairement à ce qui est souvent dit, je suis persuadé que ce n'est pas la mission, mais l'orientation et l'intention qui doivent être au centre, car la mission n'en est que la conséquence logique.

Ensuite nous devons **nous entraîner comme nous combattons.** Le DEVA a prouvé sa valeur avec une meilleure instruction des cadres et le bon fonctionnement de la mobilisation (comme l'ont notamment démontré

les engagements COVID). Il est toutefois illusoire de croire que nous disposerons, en cours de répétition ou à l'engagement, des effectifs prévus par les tableaux OCTF. Nous devons donc toujours composer avec les moyens effectivement à disposition, face à la menace du moment. Cela signifie que l'entraînement doit permettre aux fantassins d'être plus polyvalents.

Finalement, nous devons **rendre les cadres aptes à remplir leurs missions**. Malgré leur nom, les écoles de recrues sont composées de 30% de cadres. Ceux-ci sont au centre de tout le spectre des missions et doivent transmettre à la troupe la tactique et le sens de l'engagement. Afin de maîtriser l'instruction en formation, les instructions techniques doivent être conduites en parallèle à l'engagement du groupe, de la section, puis de la compagnie. Cela signifie également d'instruire une partie du personnel civil de l'armée comme collaborateur d'état-major. La pandémie a effectivement démontré que les états-majors ne sont actuellement pas tous conçus pour fonctionner de manière purement militaire.

GP : Vous avez parlé d'une évolution du concept d'instruction de l'infanterie, pouvez-vous nous donner plus de détails ?

PB : Selon le rapport « Avenir des forces terrestres », l'infanterie a pour vocation d'être engagée dans tout le spectre des missions de l'armée. Les principaux axes sont les engagements offensifs contre des groupes armés et une régénération des compétences pures de défense, ce qui nous est permis par l'acquisition des nouveaux moyens antichars.

Ces nouveaux systèmes impliquent des instructions supplémentaires. Par ailleurs, tant à l'exercice qu'à l'engagement, on ne peut pas partir du principe que les effectifs soient toujours complets.

Parce qu'il n'est pas possible d'instruire tout le monde sur tout, mais qu'il est nécessaire de garder la compétence sur

tous les systèmes en toute circonstance, la polyvalence des utilisateurs doit être renforcée. Cela pose des défis : quel niveau de compétence doit-on atteindre pour parler de polyvalence tout en garantissant la sécurité de l'instruction ? Il n'est pas nécessaire de connaître le poids exact d'une arme pour en maîtriser le maniement : l'instruction ne doit pas être inutilement détaillée. Elle doit être intégrée et combinée, axée sur l'engagement en formation.

Dans le cadre des engagements offensifs ou du combat dans l'avant-terrain, certains moyens déjà en main de l'infanterie doivent également redevenir plus polyvalents. Je veux parler des chars de grenadiers à roues, qui sans être comparables à des chars de combat, permettent une mobilité et une protection qui doivent être utilisées dans ces cas de figure. Cette doctrine d'engagement doit à nouveau être instruite.

Bien entendu, il n'est pas possible d'instruire en 18 semaines tout ceci en plus de ce qui compose déjà le programme d'instruction de l'infanterie, et il faut se poser la question de ce qui doit être instruit pendant les écoles, et ce qui doit l'être pendant les cours de répétition.

GP : Vous avez également parlé de divers nouveaux moyens, quels sont-ils ?

PB : Les nouvelles armes antichars sont le RGW 90¹ et le NLAW². Leur introduction a commencé dès cette année dans les écoles de recrues et auprès de plusieurs bataillons, et se poursuivra l'année prochaine auprès des autres bataillons. Il rend complètement sa compétence antichars à l'infanterie.

Le système de simulation devrait être livré en 2024 et permettra un excellent entraînement des utilisateurs.

Les nouveaux moyens de combat de nuit affermissent cette compétence spécifique : nouvelles lunettes ILR, nouvelles lumières blanches et IR, nouveaux lasers, ainsi que l'introduction d'éclairage IR par les

lance-mines. Là encore, une instruction en formation complète intégrant l'ensemble de ces moyens n'est pas réaliste au cours d'une école de recrues de 18 semaines.

Le nouveau mortier 19 de 8,1 cm donnera à l'infanterie grâce à son calculateur TARANIS la même prestation fournie par INTAFF à l'artillerie : un système intégré qui facilite la transmission des informations entre l'observateur et les pièces. C'est la garantie d'un feu rapide et précis.

Finalement, trois drones sont actuellement à l'étude sur deux axes différents.

Le premier axe est la reconnaissance du champ de bataille, et permettra d'obtenir la vue dans le prochain compartiment de terrain. Ce sera un moyen en main de la section ou de la compagnie.

Le second axe encore en développement est l'acquisition de renseignement.

GP : Mon brigadier, je vous remercie pour vos paroles. Avez-vous encore un mot pour clôturer cette interview ?

PB : Merci mon capitaine. Contrairement aux autres armes, le système principal de l'infanterie est le fantassin. C'est cette caractéristique particulière plaçant l'humain au centre qui fait que – encore et toujours – l'infanterie reste la reine des batailles.

Je félicite les Carabiniers genevois pour leur engagement indéfectible en faveur de notre cause commune, la sécurité de notre pays et de notre population. Je trouve précieux qu'ils cultivent les traditions au sein de leur société, car ils parviennent ainsi à relier les générations militaires.

Je les remercie finalement pour leur fidèle soutien à la Formation d'application de l'infanterie, comme dernièrement à l'occasion de mon rapport annuel au Chasseral.

Le brigadier Peter BAUMGARTNER, au sommet du Chasseral, avec le détachement des carabiniers.



¹ Successeur de notre Panzerfaust actuel, engageable à 200m sur but mobile et 300m sur but statique, N.D.L.R.

² Héritier du DRAGON, système autoguidé engageable jusqu'à 800m, N.D.L.R.

CDT CITS 76

COL EMG MATTHIAS PFISTER

Ma vie a commencé en 1973 dans la capitale de la Suisse - Berne, que nous avons rapidement quittée pour Thoun. J'y ai passé plus de 30 ans. J'ai étudié les mathématiques à Berne jusqu'en 2000, date à laquelle j'ai rejoint le corps des instructeurs de l'armée suisse.

Ma carrière militaire est très classique et en fait, de ce point de vue, je suis un Genevois depuis longtemps. Tout a commencé en 1995 par l'école de



recrues, suivie par l'ESO, le service pratique comme chef sct et ensuite comme cdt cp, le tout ici à Genève. Ma première affectation a été dans les ESO/ER sauv 76/276. Au début de l'A XXI, j'ai quitté Genève et j'ai été cdt cp dans la formation des militaires en service long du sauvetage et du génie, puis j'ai occupé d'autres fonctions dans cette formation d'intervention basée à Bremgarten. Après un court passage par l'état-major de la formation d'application génie/sauvetage, je suis revenu à Genève en tant que rempl cdt. La planification prévoyait que je termine le MAS au GCSP en 2015/16 afin de me préparer à un déploiement ultérieur dans le domaine international. Après 7 mois à l'école centrale à Lucerne, j'ai été commandé à la direction du développement et de la coopération à Berne, où j'ai été responsable de notre équipe de sauvetage, la Chaîne suisse de sauvetage, et j'ai eu l'occasion d'effectuer plusieurs missions à l'étranger. Depuis janvier 2021, je travaille ici à Genève en tant que cdt CITS et place d'armes de Genève.

J'ai eu le grand honneur de conduire le bataillon aide en cas de catastrophe 2 pendant 4 ans et je suis actif maintenant comme SCEM du service territorial au sein de l'EM de la div ter 2.

Je suis enraciné à Genève depuis 1995, et depuis 2012 je vis au Lignon, dans la commune de Vernier.

Le centre d'instruction des troupes de sauvetage est constitué de trois piliers :

L'infrastructure : Nous proposons à nos utilisateurs militaires et civils des infrastructures d'instruction modernes et nous les développons en permanence ;

L'instruction : Nous instruisons des cadres et des spécialistes de l'armée lors de cours et de formations continues de qualité ;

La coopération : Nous tirons profit des synergies de la coopération nationale et internationale présentes à Genève.

La vision du CITS

Le commandement CITS / place d'armes de Genève fournit à ses partenaires un catalogue spécifique de prestations dans les domaines :

- de l'instruction sauvetage ;
- de l'infrastructure sur territoire genevois ;
- de la logistique pour leurs besoins ;
- de l'expertise dans le cadre de ses compétences.



Centre d'instruction des troupes de sauvetage 76 / place d'armes de Genève
Chemin du Stand 4, 1233 Bernex / Tél. : 058 469 24 00
E-mail : markus.schmid.scd@vtg.admin.ch

CITS 76
Place d'armes GE

BOYMOND S.A.R.L. ÉLECTRICITÉ

- Courant fort
- Courant faible
- Téléphone, VOIP, Réseau
- Télévision, IPTV, Vidéo surveillance
- Service dépannage

Ch. des Epinglis 21 - 1257 Croix-de-Rozon

022.771.17.97

info@boymond.ch

www.boymond.ch

CÉRÉMONIE À LA MÉMOIRE DES SOLDATS DE GENÈVE MORTS AU SERVICE DE LA PATRIE

14 NOVEMBRE 2021



Sur le Quai WILSON, avant le départ du cortège, de gauche à droite : car Hervé OBRIST, porteur du drapeau de la SMCG, cap car Jean-Michel GIORIA, car David OBRIST.



Les carabiniers à côté du monument après la cérémonie. Sur la paroi du monument, la plaque offerte par la SMCG.

V. GUIMET & FILS SA

FONDÉE EN 1873

ENTREPRISE DE VIDANGE HYDRAULIQUE

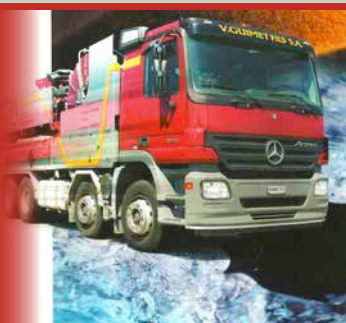
Maçonnerie - Canalisations - Travaux publics



URGENCE 24 HEURES SUR 24

Rue des Buis 12
CH - 1202 Genève
www.guimet.ch

Tél. 022 906 05 60
Fax 022 906 05 66
info@guimet.ch



MON REPOS

CÉRÉMONIE DU SOUVENIR

100^{ème} ANNIVERSAIRE DU MONUMENT ÉRIGÉ EN SOUVENIR
DES CITOYENS GENEVOIS DÉCÉDÉS POUR LA PATRIE

«RESPECTS À EUX»

14 NOVEMBRE 2021

Don de la Société Militaire des Carabiniers Genevois

STAND DE BERNEX

| SÉANCES DE TIR MILITAIRE EN 2022

ORGANISÉES PAR LA SECTION DE TIR DES CARABINIERS GENEVOIS

Jeudi 2 juin 2022 de 16h à 19h30

Samedi 4 juin 2022 de 8h à 12h

Jeudi 21 juillet 2022 de 16h à 19h30

Samedi 23 juillet 2022 de 8h à 12h

Se munir de son arme personnelle, de ses protège-ouïes, de ses livrets de service et de tir/performances.

Pour les astreints : prendre la feuille/invitation envoyée par PISA (Berne)

Chemin du Stand 6, 1233 Bernex. Parking sur place. TPG : Bus 47, J, K, L, S, arrêt Vuillonex. Tram 14, arrêt Pré Marais.

EN IMAGE

BAL DE LA SOCIÉTÉ MILITAIRE DE GENÈVE HÔTEL PRÉSIDENT-WILSON

SAMEDI 9 OCTOBRE 2021

A droite, le Lt col EMG Guillaume GENOUD, président de la Société Militaire de Genève. A gauche, le cap Damien AUER.

En tenue de carabinier selon l'ordonnance de 1863, le cap car Jean-Michel GIORIA, à gauche. Le sgtm car Etienne STALDER, à droite.



CANON D'INFANTERIE 4.7CM

PAR LE SGTM CAR ETIENNE STALDER

Il nous a souvent été demandé de procéder à des tirs de salves lors de cérémonies telles que prise ou remise de drapeau, rapports militaires ou célébrations patriotiques. Nos Vetterlis ne peuvent malheureusement pas actuellement remplir cette fonction.

Après débat nous avons opté pour un « petit » canon. Mais quel canon choisir ?

Il nous fallait un canon d'infanterie, facilement déplaçable et qui ait quand même une certaine prestance. C'est le canon d'infanterie 4.7 cm 1935-41 qui a été sélectionné car il est facilement manipulable par un ou deux carabiniers, son apparence classique avec le bouclier le rend plus imposant. De plus son calibre réduit, par rapport aux pièces d'artillerie, permet un engagement dans des situations où le public est plus proche sans toutefois mettre à mal l'ouïe des spectateurs.

Le Musée Militaire Genevois possède deux canons de 4.7cm que nous pouvons utiliser après restauration. Une pièce a pu être remise en état et redevenir opérationnelle. Nous nous organisons donc avec le centre logistique civil et militaire (CLCM) pour pouvoir faire ces grands services de parc chez eux à Aire-La-Ville et bénéficier de leurs installations.

Pas moins de trois séances sont nécessaires pour ce travail. L'équipe est composée du major Jean-Michel Gioria, carabinier Hervé Obrist, col

EMG Pierre-Michel Auer et moi-même avec l'appui de l'armurier cantonal Richard Duss et son collègue Marc Esseiva. C'est avec entrain, bonne humeur et beaucoup d'huile de coude que nous menons cette mission à bien. Un grand merci à toute l'équipe et au CLCM pour la mise à disposition du matériel.

Nous avons techniquement été épaulé par M. Christophe Revaz. Ses connaissances et ses avisés conseils nous ont été précieux.

Les canons étant prêts à tirer, il nous faut développer la munition. Pour la douille il faut considérer la taille, la matière et le système d'allumage (amorce ou cartouche à blanc). Nous testons trois douilles différentes et il en ressort qu'il faut une douille longue pour faciliter la prise en mains lors du chargement, la matière privilégiée est l'aluminium avec une grande épaisseur sans toutefois arriver à un poids prohibitif. Pour ce qui est de l'explosif la poudre noire est un grand classique mais les résidus sont très corrosifs et nécessitent un service de parc quasi immédiat ce qui n'est pas toujours possible. La poudre vive est donc plus adaptée à nos besoins et permet l'utilisation d'une plus petite quantité de poudre pour un tir tout aussi puissant. La munition sera donc préparée selon le résultat de ces tests, d'abord quelques prototypes puis nous nous équiperons de manière définitive.

Le tir d'inauguration du canon de

4.7cm a eu lieu lors du rapport de la FOAP inf au Chasseral le 15 octobre 2021 et fut un succès. Nous sommes donc dès à présent engageables avec notre canon de 4.7cm pour les cérémonies.

Il nous reste à trouver des uniformes de carabiniers de l'ordonnance correspondante au canon, soit ordonnances 1926 ou 1940, pour parfaire l'aspect esthétique du détachement. Ce détachement viendra s'ajouter à la Compagnie car 72 augmentant ainsi notre visibilité et qui sait peut-être que cela suscitera des vocations.

Je terminerai ainsi :

Canon 4.7cm FEU LIBRE !

Etienne Stalder
Sgtm Cp car 72

Après plusieurs séances de travail, le canon est maintenant complètement remonté. Il se présente face au photographe, le col EMG Pierre-Michel AUER, qui a énormément œuvré dans cette opération, après l'avoir initiée.

De gauche à droite, les carabiniers qui ont été impliqués dans cette opération de remise en état du canon d'inf 4,7cm : Johan HUTIN, Hervé OBRIST, Etienne STALDER, et Jean-michel GIORIA.



Une merveille de mécanique prête à être remise en activité après des années de stockage, d'hibernation !



Le canon est chargé sur le camion pour que les essais de tir à blanc puissent ensuite être réalisés. Durant toute l'opération de remise en état du canon, nous avons bénéficié de la grande expertise de l'armurier cantonal, M. Richard DÜSS, au premier rang, à gauche, et de l'aide du mécanicien de précision Marc ESSEIVA, au milieu du 2^{ème} rang.

manUplast

MOULES · INJECTION

SWISS  MADE

manUplast SA

Ch. du Champ aux Roses 5
CH - 1338 Ballaigues (VD)
Tél. : +41 21 843 33 17
d.nussbaumer@manuplast.ch



www.manuplast.ch

JAHRESRAPPORT LEHRVERBAND INFANTERIE 2021 CHASSERAL



KRYTAC®



PERFORMANCE SANS COMPROMIS

DISPONIBLE SUR WWW.AIRSOFT.CH

KRYTAC.COM



DÉMÉNAGEMENT DE NOTRE LOCAL DE L'ARSENAL À BAUD-BOVY

PAR LE SGTM CAR ETIENNE STALDER

Le bâtiment de l'arsenal (affaires militaires) changeant d'affectation pour accueillir les archives cantonales nous avons dû quitter notre local sous les combles pour être relogés de manière provisoire à Baud-Bovy (quai Ernest Ansermet 16), soit dans les anciennes caves du Palais des Expositions.

C'est à l'automne passé que l'ordre est donné, il faut partir !

Dans une première phase nous emballons tout le matériel de la Cp car 72 et plaçons tous les meubles sur des palettes. Ces palettes sont ensuite descendues au rez-de-chaussée en attendant que le Centre de Logistique Civile et Militaire (CLCM) puisse aimablement les transporter dans notre nouveau local. Très rapidement nous sommes informés que le transport a été effectué. Je tiens ici à remercier le personnel du CLCM pour son appui lors de ce déménagement ainsi que pour le soin qu'ils ont apporté à notre matériel.

Nous voilà donc avec un local plein de palettes et de meubles ; c'est à ce moment que les choses sérieuses commencent. Il faut s'installer, aménager le local, se l'approprier pour les 2 ou 3 années à venir. Dans un premier temps l'accent est mis sur la capacité opérationnelle de la Cp car 72 ; en effet les prestations de la Restauration approchent et le cours de

répétition de Bat car 14 a lieu en janvier. Nous installons donc les casiers afin que les membres de la compagnie aient accès à leur matériel. Nous aménageons dans la foulée l'emplacement pour le service de parc. La Cp car 72 est de nouveau opérationnelle ; nous pouvons donc passer à la suite.

Avec l'installation d'étagères à palettes l'espace au sol se dégage ; nous en profitons donc pour rapatrier le matériel de notre ancien local de la rue du Clos, stocké à Bernex dans un local gentiment mis à notre disposition par notre trésorier le fourrier Christian Carletti.

Voici donc pour les grandes étapes de ce déménagement. Il reste encore aujourd'hui des aménagements à faire pour améliorer la fonctionnalité de notre local. Ceux-ci seront faits au fur et à mesure des besoins.

Je remercie ici tous ceux qui ont participé à cette grande opération et me réjouis de vous voir prochainement dans notre nouveau local pour partager le pot du carabinier !

Etienne Stalder
Sgtn Cp car 72



Le local que nous occupons sous le toit de l'Arsenal à la rue de l'École-de-Médecine, qui, vidé, a été remis propre en ordre.

Dans un prochain bulletin, nous vous présenterons le nouveau local (arsenal) que nous occupons au Quai Ernest-Ansermet 16.

EN IMAGE

CÉRÉMONIE 2021 DE LA LIBÉRATION DES OF ET SOF SUP

Salle des Rois des Exercices de l'Arquebuse et de la Navigation

MARDI 9 NOVEMBRE 2021



*Sur la scène,
le sgtn car
Etienne
STALDER,
porte-drapeau
de la bannière
cantonale.*

ARQUEBUSE GENÈVE

1^{ER} TIR HISTORIQUE DE L'ESCALADE

SAMEDI 23 OCTOBRE 2021

Le 38^{ème} tir commémoratif de l'Escalade fait maintenant partie officiellement des tirs historiques, tels que ceux du Grütli, de Morgarten par exemple.

Résultats de nos tireurs au pistolet :

A 50m Stéphane AVENEL 137 points/150 2^{ème} place sur 80 tireurs

A 50m (groupe) 6^{ème} place des Carabiniers Genevois sur 20 groupes

A 25m Stéphane AVENEL 146 point/150 5^{ème} place sur 68 tireurs

A 25m (groupe) 4^{ème} place des Carabiniers Genevois sur 17 groupes

ASSOCIATION SPORTIVE GENEVOISE DE TIR CHAMPIONNAT GENEVOIS DE GROUPE AU PISTOLET À 25 MÈTRES - DIMANCHE 20 JUIN 2021 CLASSEMENT DE LA FINALE

Rang	Groupe	Précision					Vitesse					Total
		1	2	3	4	Total	1	2	3	4	Total	
1	Arquebuse 1	FD 137	DDS 136	GMJ 137	AT 136	546	FD 138	DDS 138	GMJ 142	AT 140	558	1104
2	STV	SD 140	PM 141	LS 133	AT 141	555	SD 129	PM 135	LS 127	AT 147	528	1093
3	Arquebuse 2	MS 137	SD 139	CC 135	ES 139	550	MS 127	SD 137	CC 131	ES 138	533	1083
4	Carabiniers GE	SA 134	PA 135	BF 138	CS 130	537	SA 141	PA 143	BF 120	CS 133	537	1074
5	Arquebuse 6PO	AR 142	DL 128	JPV 129	JLG 135	534	AR 121	DL 135	JPV 133	JLG 138	527	1061
6	Arquebuse 4	MA 135	CND 134	PM 130	RH 122	521	MA 139	CND 127	PM 124	RH 125	515	1036

8 groupes en compétition lors de la demi-finale.

CHOUPEPTE

Offre carabinier
CHF 20.- DE RABAI
À PARTIE DE CHF 100.- D'ACHAT

Planète Charmille, entrée avenue d'Aire
Validité jusqu'au 31 Décembre 2021

STAND DE BERNEX

| SÉANCES DE TIR MILITAIRE EN 2021

ORGANISÉES PAR LA SECTION DE TIR DES CARABINIERS GENEVOIS

Nous remercions tous les moniteurs et commissaires qui ont œuvré durant ces deux séances au cours desquelles **162** tireurs ont effectué le PO :

Sgt Etienne **STALDER**, sgt Laurent **NASEL**, Bernard **FEIGENWINTER**, Philippe **AESCHLIMANN**, Jean-François **BRUN**, Jean-François **PIUZ**, Auguste **RITSCHARD**, Christian **SOMERS**, Evelyne et Déborah **MARET-TERCIER**, Denis et Leila **KHATCHADOURIAN**.

DIRECTEURS DE TIR :

26 août 2021 & 28 août 2021 : Jean-Michel **GIORIA**

Jean-Michel GIORIA
Président de la Section de Tir des Carabiniers Genevois

STAND DE BERNEX

| SESSION MENSUELLE DE TIR SPORTIF EN 2022

Le comité est heureux de vous proposer dorénavant une session mensuelle de tir à Bernex durant laquelle vous pouvez venir tirer au pistolet et au fusil.

Les tirs ont lieu un jeudi par mois, de 17h à 19h.

Les dates seront communiquées dans un prochain bulletin.

La munition est en vente sur place.

Pour ceux qui auraient rendu leurs armes de service, nous en aurons une ou deux à disposition.

Inscription non nécessaire, sauf si vous souhaitez amener des invités, alors vous êtes prié de demander à g.auer@carabinier-ge.ch.

Les sessions de tir seront suivies du stamm SMCG - bat car 14 sur place.

STAND DE BERNEX

| TIRS EN CAMPAGNE 2022

Avancé	jeudi 9 juin 2022	de 16h à 19h30
Officiel	samedi 11 juin 2022	de 8h à 12h
Officiel	samedi 11 juin 2022	de 14h à 16h

Pour les fêtes de fin d'année pensez à vous !
Avec Balawa, votre allié au quotidien ! Hydratant & Apaisant



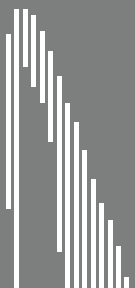
Balawa
natural cosmetics
www.balawa-natural.com
Instagram Facebook LinkedIn

PIXELIZATION

VOTRE PARTENAIRE MÉDIA ET MULTIMÉDIA

WEB
GRAPHISME
LOGO / ARMOIRIES
ÉDITION / PRESSE
NUMÉRIQUE / IMPRIMÉ
RÉSEAUX SOCIAUX
PUBLICITÉ

WWW.PIXELIZATION.CH



BULA assurances s.a.

Route du Pont-Butin 70, 1213 Petit-Lancy
www.bula-assurances.ch
 022 310 74 44

Courtage en assurances toutes branches - Conseils en financement immobilier
 Recherche de partenaires financiers - Conseil en prévoyance LPP, vie, épargne, décès, etc.
 Gestion de portefeuilles d'assurances - Analyse de risques - Règlement de sinistres

Monsieur Raphaël BULA - info@bula-assurances.ch



**LE COMITÉ DE LA SOCIÉTÉ MILITAIRE DES
CARABINIERS GENEVOIS PRÉSENTE SES VOEUX
LES MEILLEURS AU SEUIL DE L'ANNÉE**

2022

FAM CUISINES ÉLECTROMÉNAGERS

NOUVEAU MAGASIN

Rue de Genève 97 - 1226 THÔNEX

Profitez de nos conseils professionnels

et nos prix attractifs



nolte[®]
KÜCHEN

DÉPANNAGES ET
RÉPARATIONS
TOUTES MARQUES
022 786 04 05

SIEMENS



LIEBHERR

GAGGENAU



BOSCH

Miele

Bauknecht



Electrolux

PARTENAIRE ENGAGÉ 2018



Magasin :

Rue de Genève 97 - 1226 THÔNEX - 022 349 12 12

Administration :

Chemin des Deux-Communes 8 - 1226 THÔNEX - 022 786 04 05

www.famcuisines.ch - info@famcuisines.ch